

# LA CARIMALI

## SPARE PARTS CATALOGUE

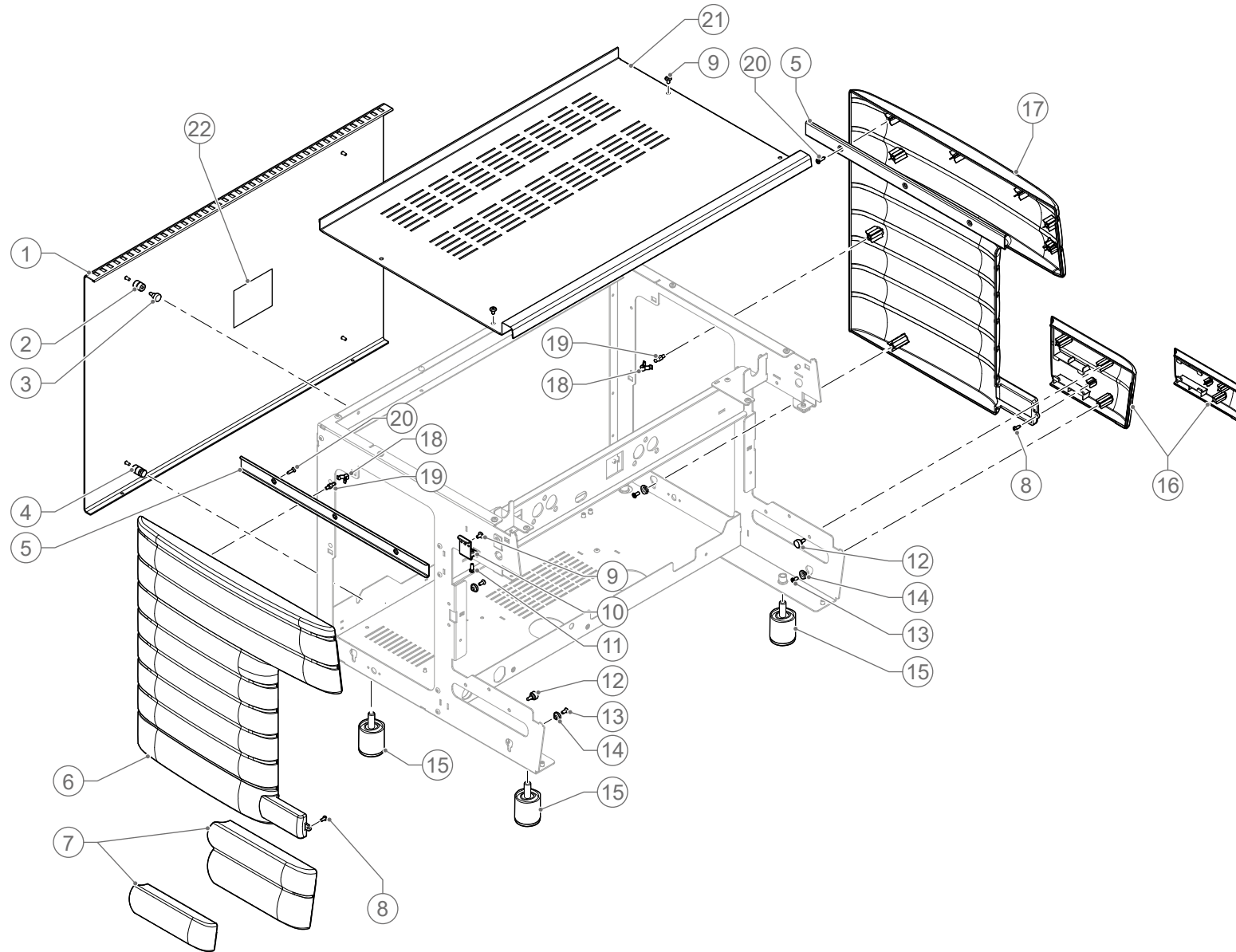


# Bubble



**TABLE OF CONTENTS**

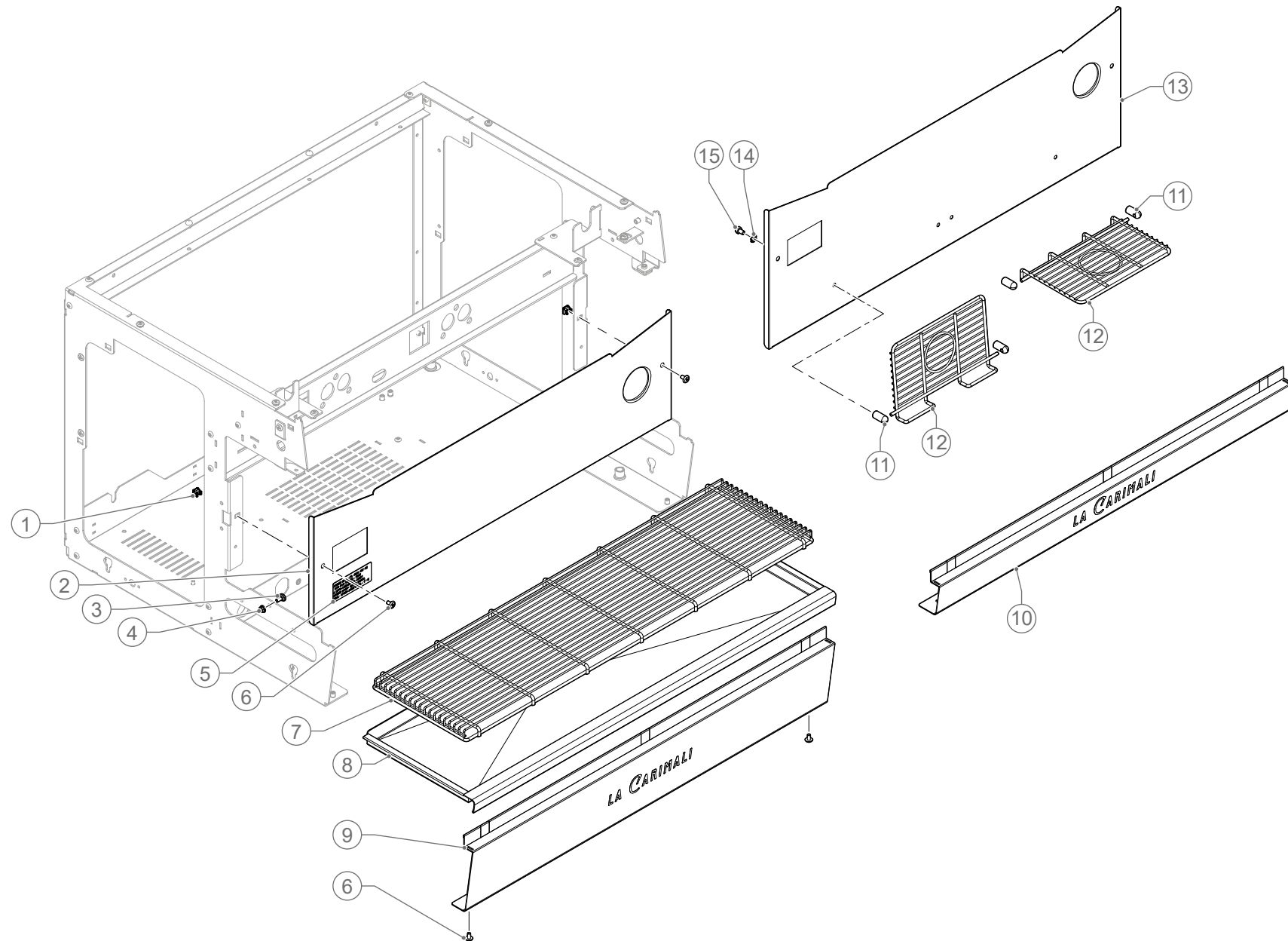
|                                    |                     |    |
|------------------------------------|---------------------|----|
| REAR AND SIDE BODY SECTION.....    | (NT.05614-00).....  | 4  |
| FRONT BODY SECTION .....           | (NT.05615-00).....  | 6  |
| CUP WARMER.....                    | (NT.05616-00) ..... | 8  |
| CONTROL PANEL .....                | (NT.05617-00).....  | 10 |
| ELECTRICAL COMPONENTS.....         | (NT.05618-00).....  | 12 |
| CHASSIS.....                       | (NT.05619-00).....  | 14 |
| WATER INLET-OUTLET.....            | (NT.05620-00).....  | 16 |
| HYDRAULIC SYSTEM.....              | (NT.05621-00).....  | 18 |
| BOILER .....                       | (NT.05622-00).....  | 20 |
| COFFEE GROUP.....                  | (NT.05623-00).....  | 22 |
| HOT WATER WAND AND STEAM WAND..... | (NT.05624-00).....  | 24 |



# LA CARIMALI

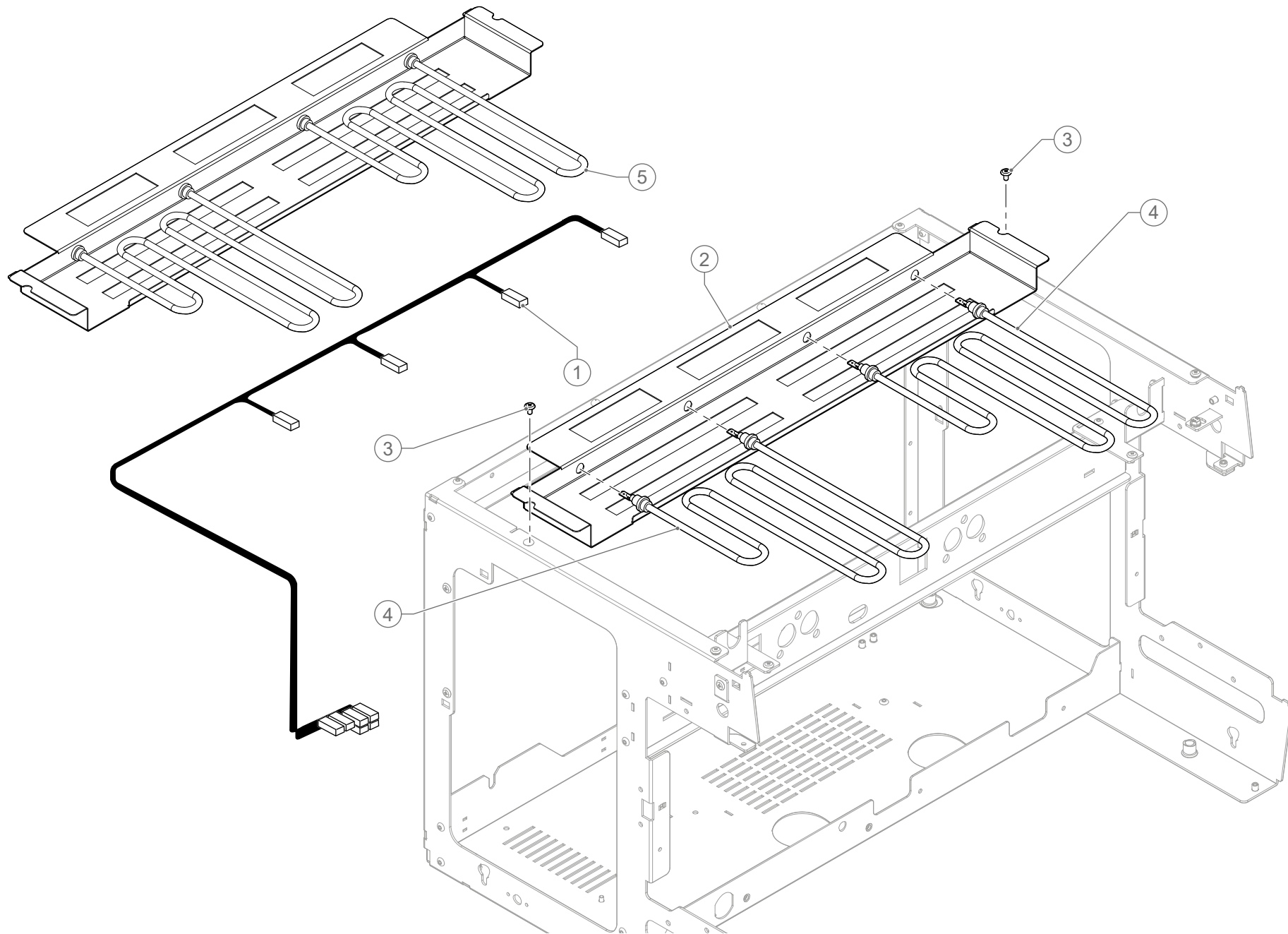
| POS. | 1 GR |   | 2 GR |   | 3 GR |   | CODE          | DESCRIPTION                           |
|------|------|---|------|---|------|---|---------------|---------------------------------------|
|      | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ |               |                                       |
| 1    | ■    | ■ |      |   |      |   | 11.05171.L1   | BLACK MACHINE BACK PANEL E1 WITH LOGO |
|      | ■    | ■ |      |   |      |   | 11.05171.L2   | WHITE MACHINE BACK PANEL E1 WITH LOGO |
|      |      |   | ■    | ■ |      |   | 11.05138.L1   | BLACK MACHINE BACK PANEL E1 WITH LOGO |
|      |      |   | ■    | ■ |      |   | 11.05138.L2   | WHITE MACHINE BACK PANEL E1 WITH LOGO |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 11.05192.L1   | BLACK MACHINE BACK PANEL E1 WITH LOGO |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 11.05192.L2   | WHITE MACHINE BACK PANEL E1 WITH LOGO |
| 2    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.05010      | BACK PANEL FIXING SPACER              |
| 3    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.01405      | FIXING HINGE                          |
| 4    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.05009      | BACK PANEL COUPLING BUSHING           |
| 5    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 14.05144      | SIDE PANEL SUPPORT                    |
| 6    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05198.S35  | WHITE LEFT SIDE PANEL MACHINE         |
|      | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05198.VE01 | BLACK LEFT SIDE PANEL MACHINE         |
| 7    | ■    |   | ■    |   | ■    |   | 37.05197.S35  | WHITE LEFT COVER                      |
|      | ■    |   | ■    |   | ■    |   | 37.05197.VE01 | BLACK LEFT COVER                      |
|      |      | ■ |      | ■ |      | ■ | 37.05199.S35  | WHITE LEFT COVER                      |
|      |      | ■ |      | ■ |      | ■ | 37.05199.VE01 | BLACK LEFT COVER                      |
| 8    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00183      | SELF TAPPING TC CROSS SCREW 3,5x10    |
| 9    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 14.00454      | SPECIAL SCREW M4x8                    |
| 10   | ■    | ■ |      |   | ■    | ■ | 11.05347      | SIDE PANELS FIXING BRACKET            |
| 11   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00038      | STAINLESS STEEL TCB CROSS SCREW M4x12 |
| 12   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.01183      | FIXING HINGE                          |
| 13   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00251      | STAINLESS STEEL TS CROSS SCREW M4x10  |
| 14   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.01358      | COUPLING BUSHING                      |
| 15   | ■    | ■ |      |   |      |   | 37.00455.L1   | FOOT h=45                             |
|      |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.00455      | FOOT h=45                             |
| 16   | ■    |   | ■    |   | ■    |   | 37.05194.S35  | WHITE RIGHT COVER                     |
|      | ■    |   | ■    |   | ■    |   | 37.05194.VE01 | BLACK RIGHT COVER                     |
|      |      | ■ |      | ■ |      | ■ | 37.05196.S35  | WHITE RIGHT COVER                     |
|      |      | ■ |      | ■ |      | ■ | 37.05196.VE01 | BLACK RIGHT COVER                     |

[illegible]



# LA CARIMALI

[illegible]



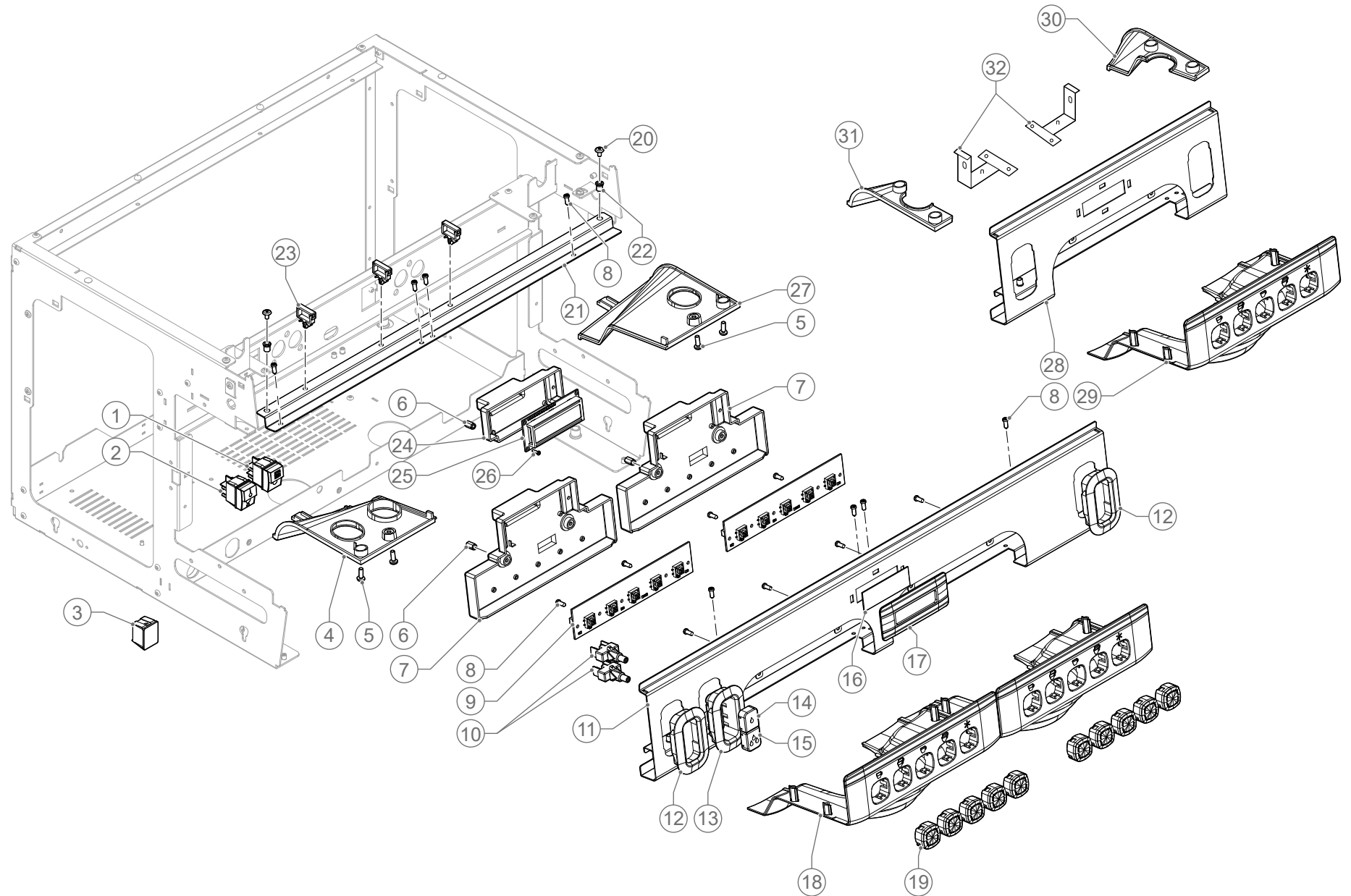


## CUP WARMER (NT.05616-00)

# LA CARIMALI

[illegible][illegible]

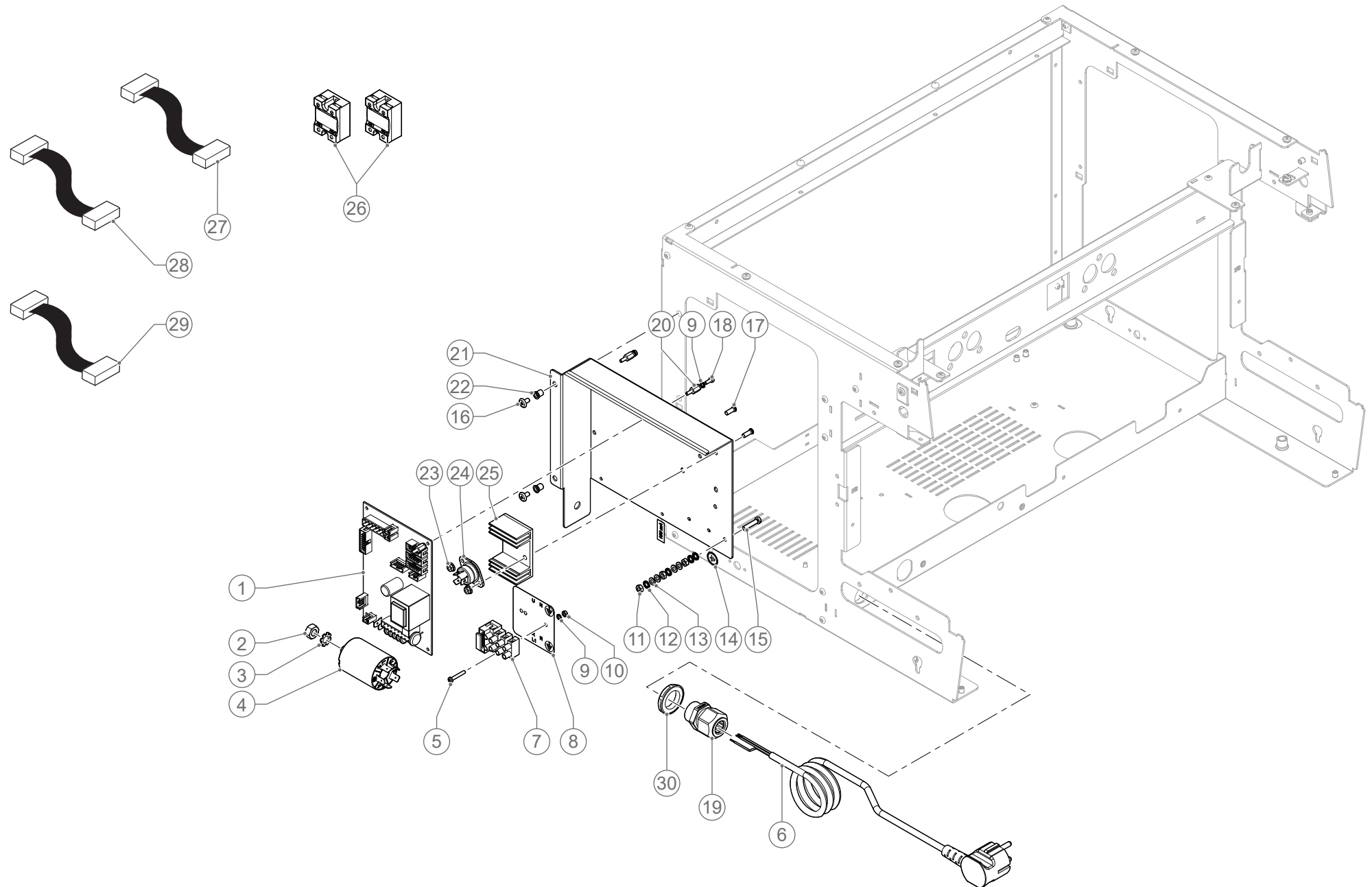
▼ LOW GROUPS  
▲ HIGH GROUPS



# LA CARIMALI

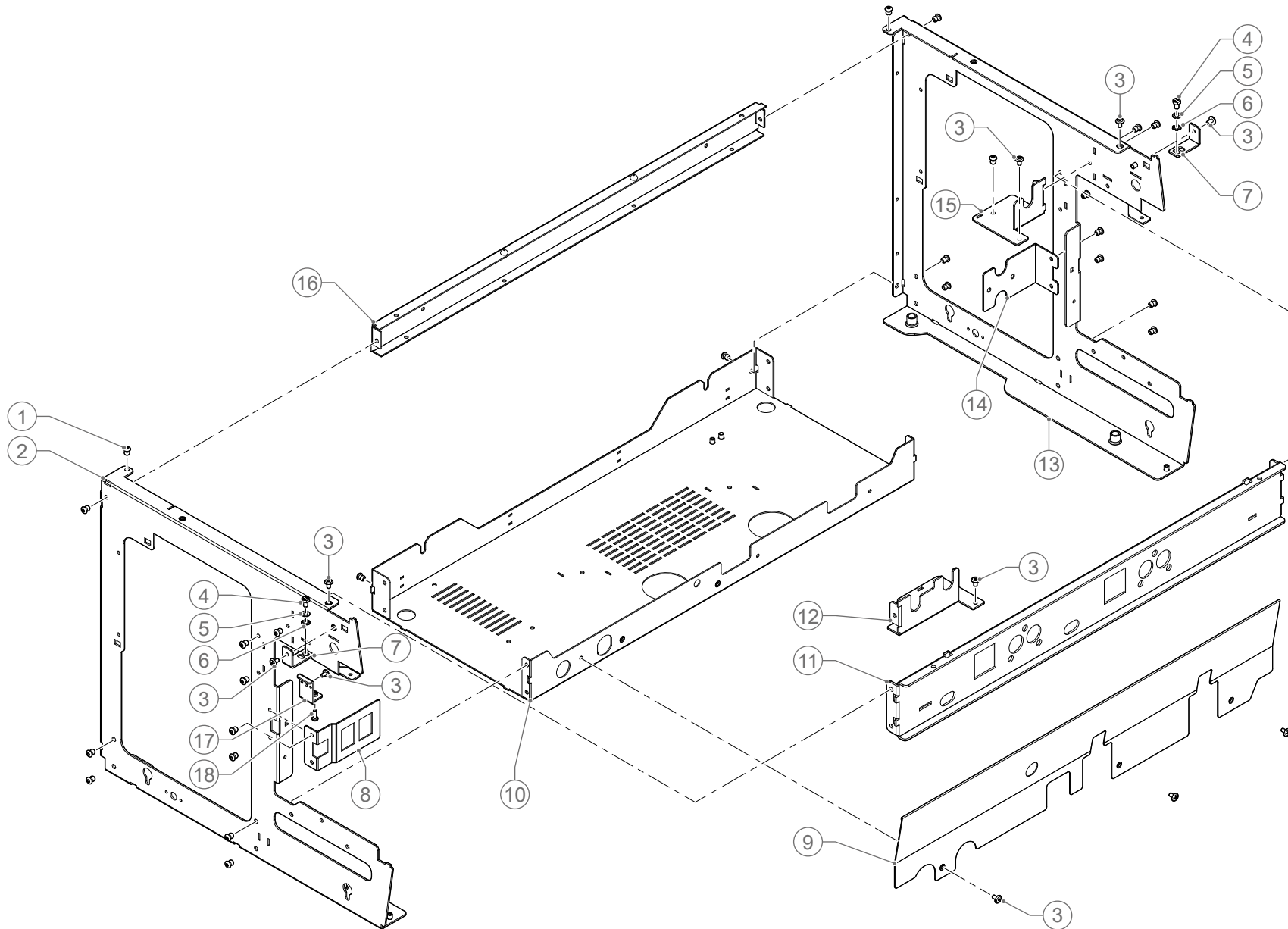
| POS. | 1 GR |   | 2 GR |   | 3 GR |   | CODE           | DESCRIPTION                           |
|------|------|---|------|---|------|---|----------------|---------------------------------------|
|      | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ |                |                                       |
| 1    |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05116       | ELECTRIC CUP WARMER SWITCH            |
| 2    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01783       | ILLUMINATED ON/OFF SWITCH             |
| 3    |      |   |      |   |      |   | 95.05039       | BLACK CAP FOR SWITCH CABLE BIPOLAR    |
| 4    |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05097       | LEFT WAND COVER                       |
| 5    |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00038       | SELF TAPPING TCB CROSS SCREW M4X12    |
| 6    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01525       | SPACER FF M3x10                       |
| 7    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05094       | BUTTON/DISPLAY PROTECTION             |
| 8    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00267       | CYLINDRICAL TIELLE SCREW PZ 3,5x10 ZB |
| 9    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05458       | BUTTON PANEL (5 KEY)                  |
| 10   |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.00858       | UNIPOLAR BUTTON NA                    |
| 11   |      |   | ■    | ■ |      |   | 11.05142.V42   | WHITE CONTROLS CARTER                 |
|      |      |   | ■    | ■ |      |   | 11.05142.VE01  | BLACK CONTROLS CARTER                 |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 11.05190.V42   | WHITE CONTROLS CARTER                 |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 11.05190.VE01  | BLACK CONTROLS CARTER                 |
| 12   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05099.CR    | ECCENTRIC FRAME                       |
| 13   |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05096.CR    | HOT WATER BUTTONS SUPPORT             |
| 14   |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05095.L1    | SERVICE KEY 1 DOSE                    |
| 15   |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05095.L2    | SERVICE KEY 2 DOSES                   |
| 16   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05102       | DISPLAY SCREEN                        |
| 17   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05201.CR    | DISPLAY FRAME                         |
| 18   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05200.CR.L1 | PAD-PRINTED KEY PANEL                 |
| 19   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05209.L1    | SQUARE SELECTION KEY                  |
| 20   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 14.00454       | SPECIAL SCREW M4x8                    |
| 21   |      |   | ■    | ■ |      |   | 11.05141       | GROUP COVER FIXING BAR                |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 11.05197       | GROUP COVER FIXING BAR                |
| 22   |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 94.00015       | STEEL THREADED RIVET ZIN. M4          |
| 23   |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.05123       | FLAT CABLE CLAMP PUSH BUTTON PANELS   |
| 24   |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05103       | DISPLAY SUPPORT                       |
| 25   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05459       | DISPLAY BOARD                         |

[illegible]



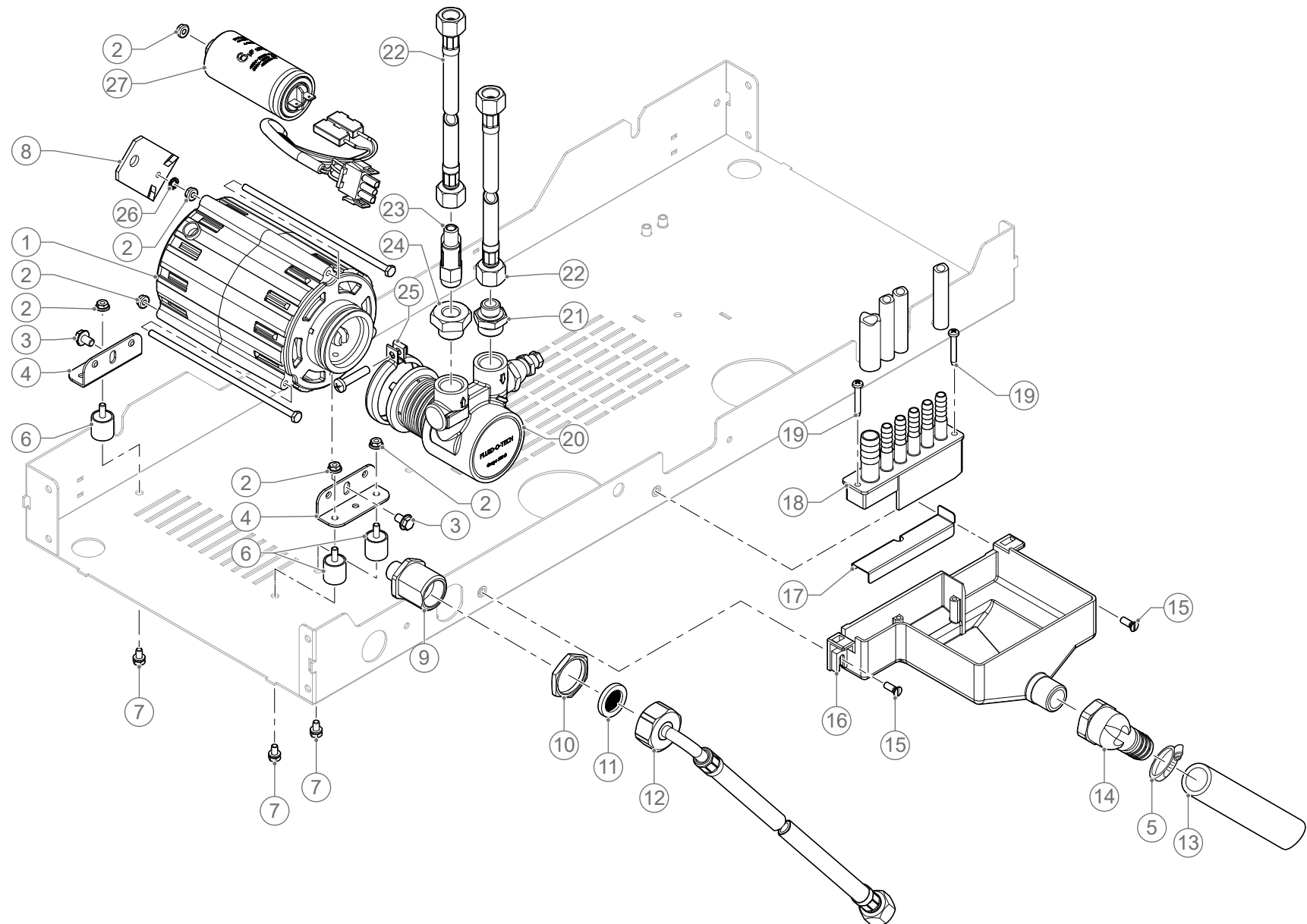
| POS. | 1 GR |   | 2 GR |   | 3 GR |   | CODE           | DESCRIPTION                            |
|------|------|---|------|---|------|---|----------------|----------------------------------------|
|      | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ |                |                                        |
| 1    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05460.00.42 | MACHINE BOARD 120V                     |
|      | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05460.00.23 | MACHINE BOARD 230V                     |
|      | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05460.00.10 | MACHINE BOARD 240V                     |
| 2    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 92.00001       | NUT M8                                 |
| 3    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 93.00004       | TOOTHED WASHER Ø8                      |
| 4    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05063       | NOISE FILTER                           |
| 5    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00011       | ZN TC CROSS SCREW M3x20                |
| 6    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01231       | POWER CABLE 3x1.5 SCHUKO 10-16A        |
|      |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 03.01006       | POWER CABLE 3 CONDUCTOR x 2,5 H07RN    |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 03.01007       | POWER CABLE 5 CONDUCTOR x 1,5 H07RN    |
| 7    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.00247       | 3 TERMINALS + FUSE TERMINAL 5x20       |
| 8    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 33.00096       | COLL. UNDER-TERMINAL BLOCK LABEL 220 V |
| 9    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 93.00013       | TOOTHED WASHER ZN D.3                  |
| 10   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 92.00009       | STAINLESS STEEL NUT M3                 |
| 11   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 92.00006       | NUT M4 UNI 5588                        |
| 12   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 93.00002       | TOOTHED WASHER Ø4 UNI 8842             |
| 13   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 93.00011       | FLAT WASHER Ø4                         |
| 14   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 33.05024       | EARTHING ADHESIVE LABEL                |
| 15   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00030       | BRASS SCREW M4x20 UNI 6107             |
| 16   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 14.00454       | SPECIAL SCREW M4x8                     |
| 17   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.00430       | CONTROL UNIT SPACER                    |
| 18   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00061       | ZN TC SCREW M3x8                       |
| 19   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01604       | CABLE FASTENER UL GREY PG16            |
| 20   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01868       | PLASTIC SPACER H10                     |
| 21   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 11.05137       | CONTROL UNIT SUPPORT                   |
| 22   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 94.00015       | STEEL THREADED RIVET ZIN. M4           |
| 23   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 92.00018       | FLANGED NUT ZN M4                      |
| 24   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.00843       | TRIAC BTA25-800-BW                     |
| 25   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01439       | DISSIPATOR TRIAC                       |

[illegible]



| POS. | 1 GR |   | 2 GR |   | 3 GR |   | CODE     | DESCRIPTION                                 |
|------|------|---|------|---|------|---|----------|---------------------------------------------|
|      | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ |          |                                             |
| 1    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 94.00083 | SHEAR RIVET Ø4,8x10 UNI 9200                |
| 2    | ■    |   | ■    |   | ■    |   | 11.05146 | LEFT CHASSIS SIDE                           |
|      |      | ■ |      | ■ |      | ■ | 11.05231 | LEFT CHASSIS SIDE (2) (HIGH)                |
| 3    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 14.00454 | SPECIAL SCREW M4x8                          |
| 4    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00088 | TE SCREW M5x8                               |
| 5    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 93.00016 | STAINLESS STEEL FLAT WASHER Ø5              |
| 6    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 93.00008 | ELASTIC WASHER WITH TOOTHING Ø5             |
| 7    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 11.05135 | TAP/SIDE FIXING BRACKET                     |
| 8    |      | ■ |      |   |      |   | 14.05168 | SWITCH SUPPORT                              |
|      | ■    |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 14.05068 | SWITCH SUPPORT                              |
| 9    |      |   | ■    | ■ |      |   | 11.05233 | PROTECTION CASING FOR ELECTRICAL COMPONENTS |
|      | ■    | ■ |      |   |      |   | 11.05237 | PROTECTION CASING FOR ELECTRICAL COMPONENTS |
| 10   | ■    | ■ |      |   |      |   | 11.05235 | FRONT BASE CHASSIS                          |
|      |      |   | ■    | ■ |      |   | 11.05148 | FRONT BASE CHASSIS                          |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 11.05189 | FRONT BASE CHASSIS                          |
| 11   | ■    | ■ |      |   |      |   | 11.05166 | GROUPS SUPPORT                              |
|      |      |   | ■    | ■ |      |   | 11.05148 | GROUPS SUPPORT                              |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 11.05189 | GROUPS SUPPORT                              |
| 12   | ■    | ■ |      |   |      |   | 11.05167 | LEFT TAP SUPPORT                            |
|      |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 11.05143 | LEFT TWO TAPS SUPPORT                       |
| 13   | ■    |   | ■    |   | ■    |   | 11.05147 | RIGHT CHASSIS SIDE                          |
|      |      | ■ |      | ■ |      | ■ | 11.05232 | RIGHT CHASSIS SIDE (HIGH)                   |
| 14   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 11.05145 | MANOMETER SUPPORT                           |
| 15   | ■    | ■ |      |   |      |   | 11.05168 | RIGHT TAP SUPPORT                           |
|      |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 11.05144 | RIGHT TAP SUPPORT                           |
| 16   | ■    | ■ |      |   |      |   | 11.05165 | CHASSIS BAR                                 |
|      |      |   | ■    | ■ |      |   | 11.05149 | CHASSIS BAR                                 |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 11.05188 | CHASSIS BAR                                 |
| 17   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 11.05347 | SIDE FIXING BRACKET                         |

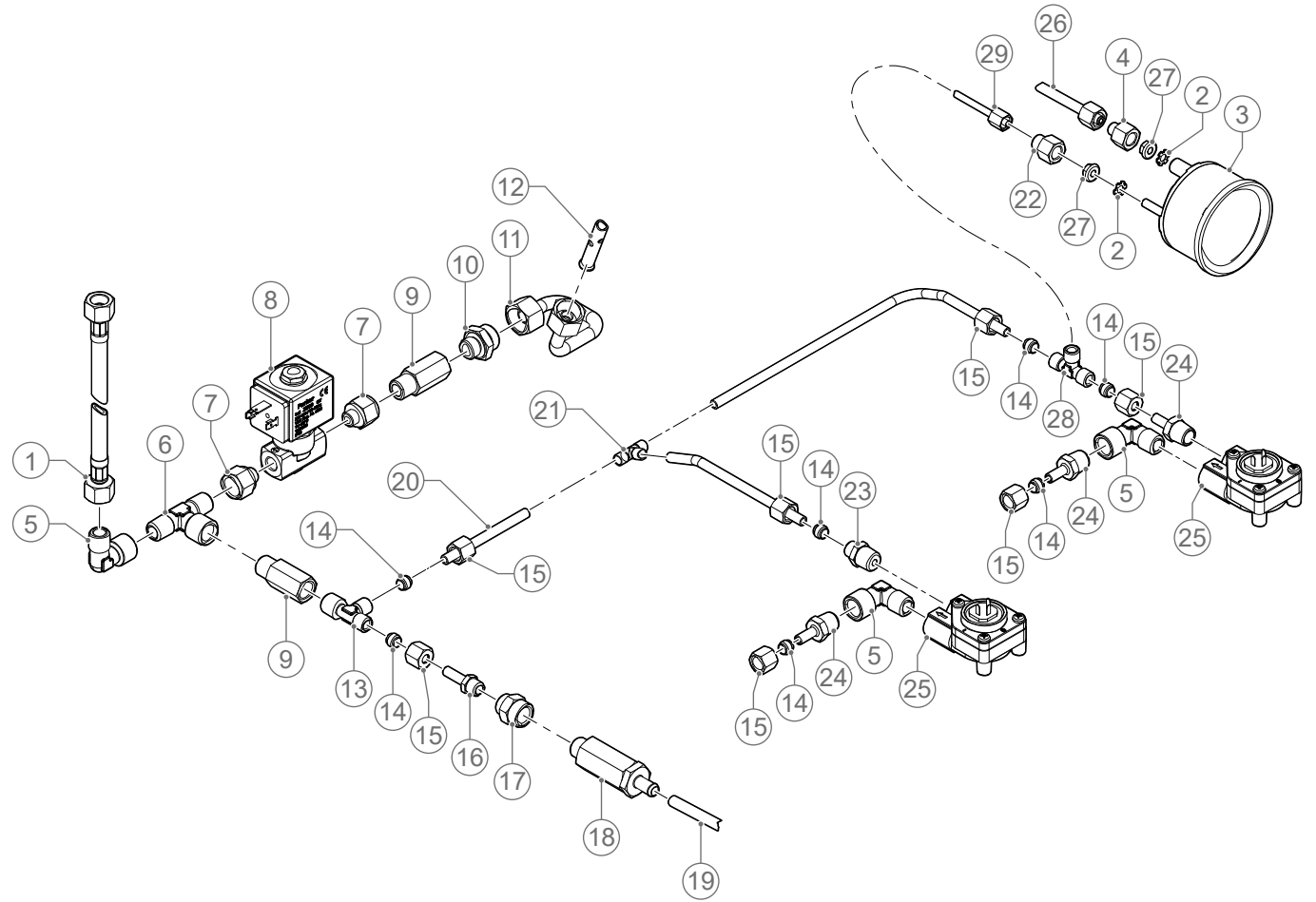
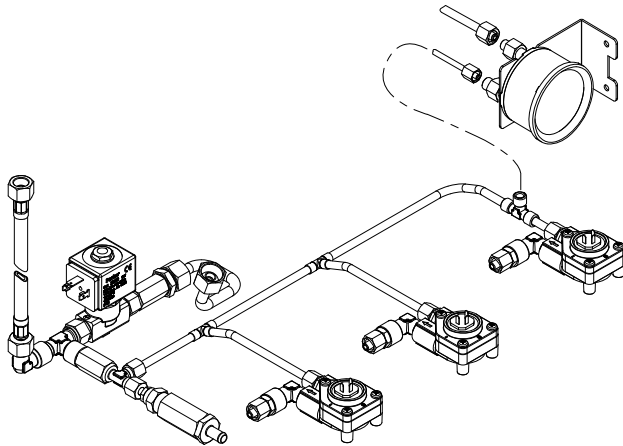
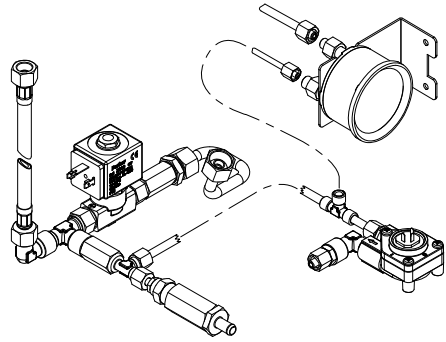
[illegible]





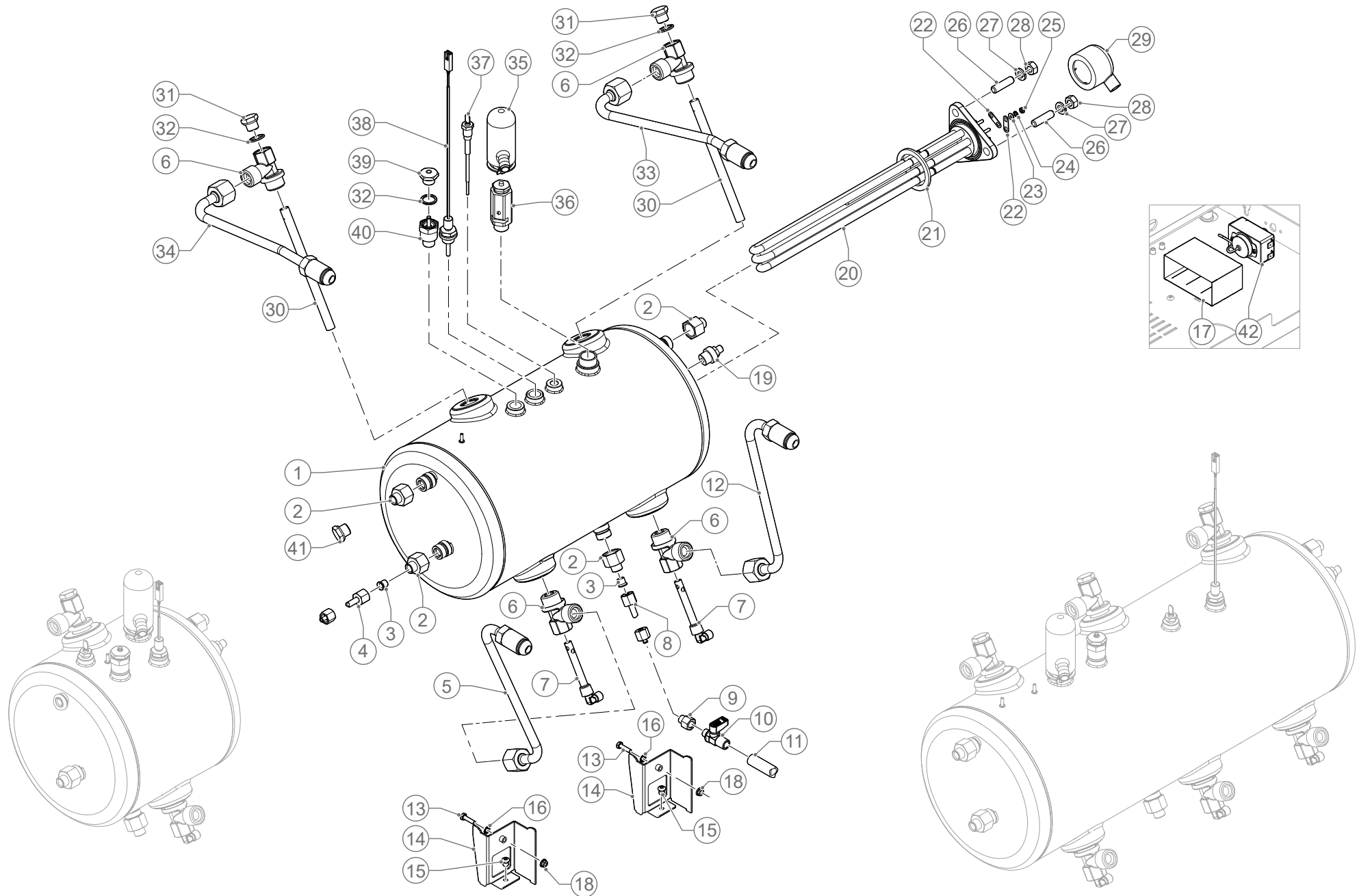
| POS. | 1 GR |   | 2 GR |   | 3 GR |   | CODE           | DESCRIPTION                               |
|------|------|---|------|---|------|---|----------------|-------------------------------------------|
|      | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ |                |                                           |
| 1    | ■    | ■ | ■    | ■ |      |   | 96.00389.00.17 | MOTOR PUMP 120W 120V                      |
|      | ■    | ■ | ■    | ■ |      |   | 96.05380.00.18 | MOTOR PUMP 150W 230V                      |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 95.01234       | MOTOR PUMP 164W 220V                      |
| 2    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 92.00018       | FLANGED NUT M4                            |
| 3    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.05028       | TE SCREW WITH TOOTHED FLANGE M5x8         |
| 4    | ■    | ■ |      |   |      |   | 11.01829.L1    | MOTOR PUMP SUPPORT                        |
|      |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 11.01829       | MOTOR PUMP SUPPORT                        |
| 5    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01026       | TUBE CLAMP                                |
| 6    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01531       | VIBROSTOP MF M4                           |
| 7    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.05030       | STAINLESS STEEL TE SCREW WITH WASHER M4x8 |
| 8    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 11.01967       | CAPACITOR SUPPORT 6 µF                    |
| 9    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.05018.RI    | WATER MAINS INLET CONNECTION 3/4 - 1/4    |
| 10   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01846       | RECESSED NUT H.4 3/4                      |
| 11   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00155       | FILTER FOR INLET TUBE WITH 3/4 CONNECTION |
| 12   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.05053       | INLET TUBE WITH ELBOW 3/4 - STRAIGHT 3/8  |
| 13   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01269.L2    | DISCHARGE TUBE Ø INTERNAL 16              |
| 14   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.00805       | DISCHARGE PIPETTE                         |
| 15   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00191       | TSP SCREW M4x12 UNI 6109                  |
| 16   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.00659       | DISCHARGE TANK                            |
| 17   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.00660       | TANK HOSE COUPLER FITTING                 |
| 18   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 14.05257       | DISCHARGE RUBBER HOLDER ATTACHMENT        |
| 19   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00253       | SELF TAPPING TC CROSS SCREW 3,5x25        |
| 20   | ■    | ■ |      |   |      |   | 97.05044       | PUMP 50 LT/H                              |
|      |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05270.00.19 | PUMP 100 LT/H                             |
| 21   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.00179.RI    | REDUCTION NIPPLE MM 1/4G-3/8G             |
| 22   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01715       | ARMOURED TUBE FF 1/4G-1/4G                |
| 23   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.00183       | L-COUPLER FITTING MM 3/8G-1/4G            |
| 24   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.00814.RI    | BULKHEAD MF 3/8 1/4                       |
| 25   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01825       | PUMP/MOTOR CLAMP                          |

[illegible]



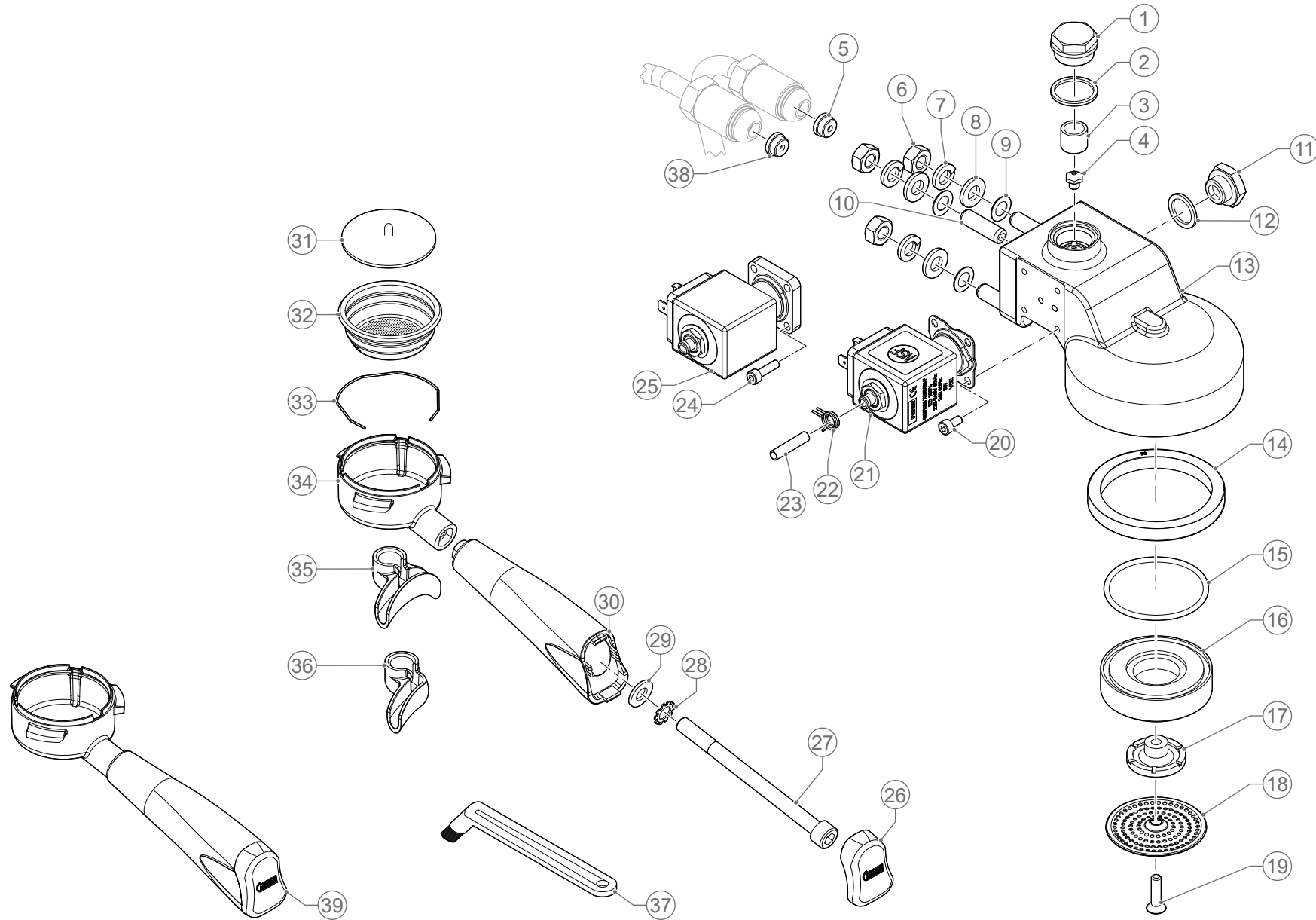
| POS. | 1 GR |   | 2 GR |   | 3 GR |   | CODE           | DESCRIPTION                                  |
|------|------|---|------|---|------|---|----------------|----------------------------------------------|
|      | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ |                |                                              |
| 1    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01715       | ARMOURED TUBE FF 1/4G-1/4G                   |
| 2    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 93.00008       | ELASTIC WASHER WITH TOOTHING Ø5              |
| 3    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.01545       | DOUBLE SCALE MANOMETER Ø60                   |
| 4    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00142       | BICONIC-STRAIGHT COUPLER FITTING Ø4 1/8      |
| 5    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00008       | L-COUPLER FITTING MF 1/4G-1/4G               |
| 6    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00157       | T-COUPLER FITTING MFM 1/4G                   |
| 7    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00034.RI    | REDUCTION COUPLER FITTING FM 1/4G-1/8G       |
| 8    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05509.00.23 | SOLENOID VALVE 2V 230V FF 1/8G-1/8G          |
|      | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05509.00.17 | SOLENOID VALVE 2V 120V FF 1/8G-1/8G          |
|      | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 96.05509.00.45 | SOLENOID VALVE 2V 200V FF 1/8G-1/8G          |
| 9    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00131       | NON-RETURN VALVE MF 1/4G-1/4G                |
| 10   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.00179.RI    | REDUCTION NIPPLE MM 1/4G-3/8G                |
| 11   | ■    | ■ |      |   |      |   | 02.05025       | BOILER INLET TUBE                            |
|      |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 02.05006       | BOILER INLET TUBE                            |
| 12   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 21.00192       | BOILER INJECTOR                              |
| 13   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00083       | T-COUPLER FITTING M 1/4G - TUBE Ø6 - TUBE Ø6 |
| 14   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00102       | SEALING RING Ø6                              |
| 15   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00103       | TIGHTENING NUT M10 TUBE Ø6                   |
| 16   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00149       | DIRECTIONAL ADAPTER M 1/8G - TUBE Ø6         |
| 17   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.01047.RI    | COUPLING FF 1/4G-1/8G                        |
| 18   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00125       | EXPANSION VALVE 13 bar, COUPLING M 1/4G      |
| 19   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 84.00005       | SILICONE TUBE Ø10x2                          |
| 20   | ■    | ■ |      |   |      |   | 21.05005       | VOLUMETRIC COUNTER MANIFOLD TUBE             |
|      |      |   | ■    | ■ |      |   | 02.05015       | VOLUMETRIC COUNTER MANIFOLD TUBE             |
|      |      |   |      |   | ■    | ■ | 02.05097       | VOLUMETRIC COUNTER MANIFOLD TUBE             |
| 21   |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.00356       | T-COUPLER FITTING                            |
| 22   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00089       | COUPLER FITTING F 1/8G - TUBE Ø6             |
| 23   |      |   | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00094.RI    | BICONIC-STRAIGHT COUPLER FITTING Ø6 1/4M     |
| 24   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.00100       | DIRECTIONAL ADAPTER M 1/4G - TUBE Ø6         |

[illegible]



| POS. | 1 GR<br>▼▲ | 2 GR<br>▼▲ | 3 GR<br>▼▲ | CODE           | DESCRIPTION                              |
|------|------------|------------|------------|----------------|------------------------------------------|
| 1    | ■          | ■          |            | 02.05028       | BOILER                                   |
|      |            | ■          | ■          | 02.05058       | BOILER                                   |
|      |            |            | ■          | 02.05060       | BOILER                                   |
| 2    | ■          | ■          | ■          | 97.05010.RI    | BICONIC-STRAIGHT COUPLER FITTING Ø8 3/8F |
| 3    | ■          | ■          | ■          | 97.00136       | REDUCTION Ø6 FOR COUPLER FITTING Ø8      |
| 4    | ■          | ■          | ■          | 97.05020       | TIGHTENING NUT M12 TUBE 6                |
| 5    |            | ■          | ■          | 02.05039       | LEFT LOWER EXCHANGER TUBE                |
| 6    | ■          | ■          | ■          | 22.01420       | T-COUPLER FITTING MMF 1/2 1/2 1/4        |
| 7    | ■          | ■          | ■          | 02.02370       | INJECTOR TUBE                            |
| 8    | ■          | ■          | ■          | 01.05797       | BOILER DISCHARGE TUBE ASSEMBLY           |
| 9    | ■          | ■          | ■          | 97.00089       | BICONIC-STRAIGHT COUPLER FITTING Ø6 1/8F |
| 10   | ■          | ■          | ■          | 95.05048.00.19 | BALL VALVE MM 1/4 1/8                    |
| 11   | ■          | ■          | ■          | 84.00010       | SILICONE TUBE Ø14x2                      |
| 12   | ■          | ■          | ■          | 02.05037       | MIDDLE/RIGHT LOWER EXCHANGER TUBE        |
| 13   | ■          | ■          | ■          | 91.00209       | STAINLESS STEEL TE SCREW M4x16           |
| 14   | ■          | ■          | ■          | 11.05228       | BOILER SUPPORT                           |
| 15   | ■          | ■          | ■          | 94.00083       | SHEAR RIVET Ø4,8x10 UNI 9200             |
| 16   | ■          | ■          | ■          | 93.00002       | TOOTHED WASHER Ø4                        |
| 17   | ■          | ■          | ■          | 11.05262       | SAFETY THERMOSTAT SUPPORT                |
| 18   | ■          | ■          | ■          | 92.00018       | FLANGED NUT M4                           |
| 19   | ■          | ■          |            | 97.00091       | BICONIC-STRAIGHT COUPLER FITTING Ø6 1/8M |
|      |            | ■          | ■          | 97.00092       | BICONIC-STRAIGHT COUPLER FITTING Ø4 1/8M |
| 20   | ■          | ■          |            | 96.05124       | 1-ELEMENT RESISTANCE 230V 1600W          |
|      | ■          | ■          |            | 96.05163.00.45 | 1-ELEMENT RESISTANCE 200V 2000W          |
|      | ■          | ■          |            | 96.05125.00.42 | 1-ELEMENT RESISTANCE 120V 1200W          |
|      |            | ■          | ■          | 96.05126.00.42 | 3-ELEMENT RESISTANCE 120V 1800W          |
|      |            | ■          | ■          | 96.05100       | 3-ELEMENT RESISTANCE 230V 2800W          |
|      |            | ■          | ■          | 96.05112.00.45 | 3-ELEMENT RESISTANCE 200V 3200W          |
|      |            | ■          | ■          | 96.05160       | 3-ELEMENT RESISTANCE 230V 3500W          |
|      |            |            | ■          | 96.05123       | 3-ELEMENT RESISTANCE 230V 4000W          |

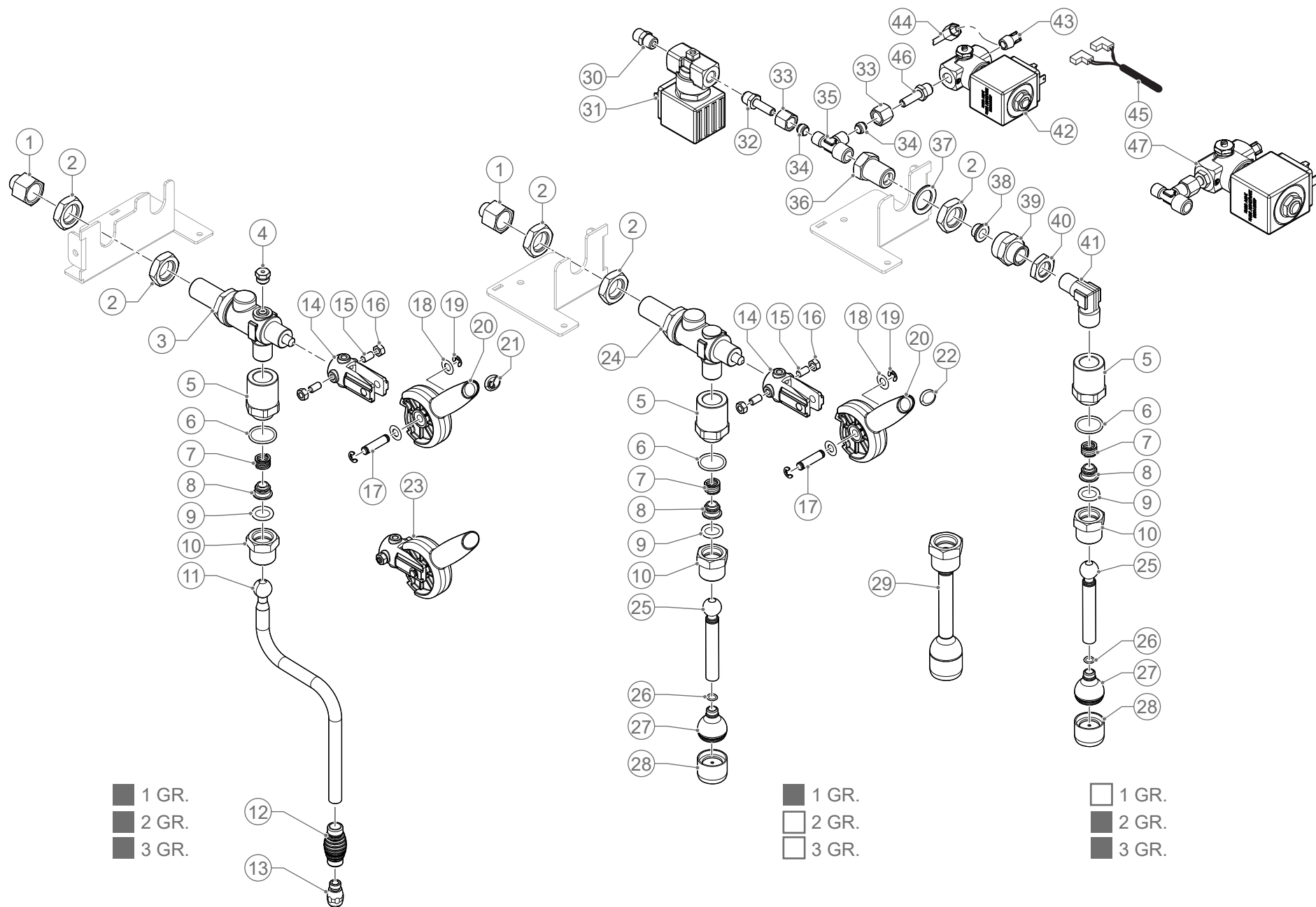
| POS. | 1 GR<br>▼▲ | 2 GR<br>▼▲ | 3 GR<br>▼▲ | CODE           | DESCRIPTION                                |
|------|------------|------------|------------|----------------|--------------------------------------------|
| 21   | ■          | ■          | ■          | 88.00045       | TEFLON GASKET 51x39.5x3                    |
| 22   | ■          | ■          | ■          | 95.01606       | JUMPER FOR FLANGE RESISTANCE               |
| 23   | ■          | ■          | ■          | 93.00053       | RESISTANCE FLAT WASHER                     |
| 24   | ■          | ■          | ■          | 93.00013       | TOOTHED WASHER ZN D.3                      |
| 25   | ■          | ■          | ■          | 92.00005       | BRASS NUT M3                               |
| 26   | ■          | ■          | ■          | 91.00158       | FLAT GRUB SCREW M8x25                      |
| 27   | ■          | ■          | ■          | 93.00006       | SPLIT SPRING WASHER Ø8                     |
| 28   | ■          | ■          | ■          | 92.00051       | BRASS NUT M8x1.25                          |
| 29   | ■          | ■          | ■          | 37.00489       | RESISTANCE PROTECTION                      |
| 30   | ■          | ■          | ■          | 02.02371       | SUBMERGED TUBE                             |
| 31   | ■          | ■          | ■          | 22.00741       | CAP M 1/4                                  |
| 32   | ■          | ■          | ■          | 95.01166       | COPPER GASKET 14x18x1,5                    |
| 33   |            | ■          | ■          | 02.05038       | MIDDLE/RIGHT UPPER EXCHANGER TUBE          |
| 34   | ■          | ■          |            | 02.05029       | UPPER EXCHANGER TUBE                       |
|      |            | ■          | ■          | 02.05040       | LEFT UPPER EXCHANGER TUBE                  |
| 35   | ■          | ■          | ■          | 37.00865       | SAFETY VALVE PROTECTION                    |
| 36   | ■          | ■          | ■          | 97.00148       | SAFETY VALVE                               |
| 37   | ■          | ■          | ■          | 96.00685       | LEVEL PROBE                                |
| 38   | ■          | ■          | ■          | 96.05360       | TEMPERATURE PROBE                          |
| 39   | ■          | ■          | ■          | 01.00504.00.19 | ANTI-VACUUM VALVE                          |
| 40   | ■          | ■          | ■          | 22.05028.RI    | COUPLER FITTING M1/4 FOR ANTI-VACUUM VALVE |
| 41   | ■          | ■          |            | 95.01105       | CAP MM 1/8 1/8                             |
| 42   | ■          | ■          | ■          | 96.05154       | SINGLE-PHASE SAFETY THERMOSTAT             |
|      |            |            | ■          | 95.01594       | THREE-PHASE SAFETY THERMOSTAT              |
|      |            |            |            |                |                                            |
|      |            |            |            |                |                                            |
|      |            |            |            |                |                                            |
|      |            |            |            |                |                                            |
|      |            |            |            |                |                                            |
|      |            |            |            |                |                                            |
|      |            |            |            |                |                                            |
|      |            |            |            |                |                                            |
|      |            |            |            |                |                                            |



# LA CARIMALI

[illegible]







# LA CARIMALI

| POS. | 1 GR |   | 2 GR |   | 3 GR |   | CODE           | DESCRIPTION                                  |
|------|------|---|------|---|------|---|----------------|----------------------------------------------|
|      | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ | ▼    | ▲ |                |                                              |
| 1    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 97.05010.RI    | TUBE BICONIC-STRAIGHT COUPLER FITTING 8 3/8F |
| 2    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.00020       | NUT 3/8 h=7                                  |
| 3    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 01.06190       | ECCENTRIC STEAM TAP                          |
| 4    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 01.00440       | RE-SUCKING PREVENTION VALVE                  |
| 5    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.01383.NP    | TAP EXTENSION                                |
| 6    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 87.00141       | O-RING GASKET 02075                          |
| 7    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 13.00059       | TAP SPRING                                   |
| 8    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.00929       | BUSH FOR BALL JOINT SPRING                   |
| 9    | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 87.00006.00.19 | O-RING GASKET 115 VITON                      |
| 10   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.01186.CR    | BALL JOINT FIXING NUT                        |
| 11   | ■    |   | ■    |   | ■    |   | 16.05129       | STEAM TUBE                                   |
|      |      | ■ |      | ■ |      | ■ | 16.05130       | STEAM TUBE                                   |
| 12   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.05291       | ANTI-BURN RUBBER                             |
| 13   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 16.00144       | VAPORIZER NOZZLE                             |
| 14   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 22.00751       | ECCENTRIC SUPPORT                            |
| 15   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 91.00056       | GRUB SCREW M5x10                             |
| 16   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 92.00008       | NUT M5                                       |
| 17   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 14.00848       | ECCENTRIC TAP PIN                            |
| 18   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 93.00031       | CORRUGATED WASHER Ø6                         |
| 19   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 94.00040       | STAINLESS STEEL SAFETY RING FOR SHAFT Ø4     |
| 20   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 37.05249       | ECCENTRIC ELLIPTICAL STEAM TAP               |
| 21   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 33.00266       | ELLIPTICAL ADHESIVE STEAM LABEL              |
| 22   | ■    | ■ |      |   |      |   | 33.00296       | ELLIPTICAL ADHESIVE WATER LABEL              |
| 23   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 01.06192       | STEAM/HOT WATER ECCENTRIC ASSEMBLY           |
| 24   | ■    | ■ |      |   |      |   | 01.06191       | ECCENTRIC WATER TAP                          |
| 25   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 16.05102       | HOT WATER TUBE                               |
| 26   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 87.00169       | STEAM NOZZLE GASKET (8,1x5,7x1,2)            |
| 27   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 16.05109       | HOT WATER CONCENTRATOR COVER                 |
| 28   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 95.00746       | HOT WATER CONCENTRATOR                       |
| 29   | ■    | ■ | ■    | ■ | ■    | ■ | 01.06317       | HOT WATER CONCENTRATOR TUBE ASSEMBLY         |

[illegible]

# LA CARIMALI

**Carimali S.p.A.**  
con socio unico  
Via Industriale, 1  
Chignolo d'Isola (BG)  
24040 - ITALY

 +39 035 4949555  
 +39 035 905447  
 [info@carimali.com](mailto:info@carimali.com)  
 [carimali.com](http://carimali.com)

